

Fíggjarlóg við undirskoti

Báður Nielsen, landsstýrismaður við fíggjarmálum, legði í gjár fram uppskotið til Løgtingsfíggjarlóg. Hann roknar við einum undirskoti upp á góðar 276 milliónir

FÍGGJARLÓG
Edvard Joensen

Reiðliga ein kvart milliard í undirskoti. Tað er úrslitið, Bárður Nielsen, landsstýrismaður við fíggjarmálum sá fyri sær, tá hann legði fíggjarlógina fyri 2004 fyri Løgtingið.

Undirskotið er mett til at verða 276,6 millionir krónur, verður sagt í almennu viðmerkingunum til fíggjarlógina, sum varð løgd fyri Løgtingið í gjár.

Inntøkurnar á fíggjarlógaruppskotinum eru mettar at geva 3 milliardir og 374 milliónir krónur, og útreiðslurnar 3 milliardir og 650 millónir krónur.

Av inntøkunum verða skattir og avgjöld mett at geva 2 milliardir og 744 milliónir, og ríkisstuðulin er 630 milliónir.

Útreiðslurnar veðra býttar millum rakstur, sum er 3 milliardir og 362 milliónir, løguútreiðslur, sum eru 249 milliónir og rentuútreiðslur, sum eru settar til 39 milliónir.

Fíggjarmálaráðið ásannar, at hallið er alt ov stórt, men visir á, at til ber ikki at gera tað øðrvísi undir teimum fyritreytum, sum givnar eru. Lækkandi konjunkturir eru orsøkin, sigur Fíggjarmálaráðið í viðmerkingunum til fíggjarlógaruppskotið.

Høvuðsorsøkinar til hetta eru tvær, verður sagt. Tær eru lækkandi fiskaprisir á heimsmarknaðinum og ILA sjúkan, sum gjørdi um seg í føroysku alivinnuni. Eisini hevur lági dollarkursurin verið viðvirkandi til gongdina, verður sagt.

Peningurin, sum brúkast skal á fíggjarlógini, er raðfestur í stóran mun til almanna- og heilsumál. Høvuðsraðfestingarnar fara til eldrarøkt og serforsorg. Býli til heimleys. Nýggja bygningin á Landssjúkrahúsinum. Kommunalæknaútbúgving og -skipanina. Tiltøk at basa fiskasjúkum. Havbúnaðarroyndir og jarðfrøðiligar kanningar, verður sagt í viðmerkingunum.

Íløgurnar, sum gjørdar verða, eru tær flestu tær somu sáttmálabundnu, sum vóru í uppskotinum hjá undanfarnu samgongu, sigur Fíggjarmálaráðið í viðmerkingunum sínum til fíggjarlógaruppskotið.

Strúkiorkestrið hjá Tónlistaskúlanum í Kópavogi vitjar í Føroyum um vikuskiftið. Tey fara at hava konsertir í Christianskirkjuni og í Norðurlandahúsinum



Ungir strúkarar úr Íslandi

Leygardagin og sunnudagin fer eitt strúkiorkestur frá Tónlistaskúlanum í Kópavogi at hava konsert í Klaksvík og í Havn

KONSERTIR

*Rína Sivertsen
runa@sosialurin.fo*

Strúkiorkestrið hjá Tónlistaskúlanum í Kópavogi

er mannað við 12 ungum tónlistafólkum í aldrinum 13 - 16 ár. Eisini eru 2 gentur við, 19 og 22 ára gamlar, sum spæla floytu í eini konsert av Vivaldi saman við strúkarum og cembalo.

Tónleikurin hesi ungu úr Íslandi hava at bjóða er fjølbroyttur. Fyrst spæla tey nakað fyri violin og klaver, síðani cello og klaver og nøkur stykkir fyri strúkiorkestur, eitt nú The Toy Symphony av Leopold

Mozart, har nakrir av næmingum frá Klaksvíkar Tónlistaskúla luttaka við at spæla "leikutoj". Tey spæla Carmen suituna av Bizet og enda við Vivaldi.

Fyrra konsertin verður í Christianskirkjuni klokkan 16 leygardagin, og sunnudagin klokkan 16.00 spæla tey í Klingruni í Norðurlandahúsinum. Har spæla tey eisini nøkur stykkir saman við strúkiorkestrinum hjá Tórshavnar Musikksskúla, sum fyri

stuttum hava havt eina væl-eydnaða konsert undir leiðslu av Bernhard Wilkinson.

Kópavogur og Klaksvík eru vinarbýir, og er hetta aðru ferð, at eitt orkestrur haðani vitjar Klaksvíkina.

Várkonsert við ungum stjørnum

Leygardagin fara næmingar úr tónleikaskúlunum kring landið, saman við lærarum sínum, at hava konsert í Listaskálanum

Musikkskúlanæmingar úr Havn, Fuglafirði, Klaksvík, Vágum og av Sandi, fara saman við lærarum úr Musikksskúlunum, at hava konsert í Listaskálanum.

Tað er ókeypis atgongd til konsettina, sum verður leygardagin 27. mars klokkan 16.00 í forholdini í Listasavni Føroya í Gundadali.

Ungu tónleikararnir eru millum 8 og 18 ára gamlir. - Vit hava roynt at funnið nýggi talent fram, sum vit rokna við at koma mynda ein part av føroyska tónleikalivinum í framtíðini, sigur Martin Mouritsen, musikksskúlaleiðari.

Yngsti næmingurin, ið er við á hesari konsertini, er 8



Skráin hjá hesum ungu, millum 8 og 18 ára gomul, er fjølbroytt, eitt nú framføra tey einleik á ymisk ljóðføri, so sum blokkfloytu, floytu, klaver, violin og trombone

ára gamla Birgit Sivertsen úr Klaksvík, sum hevur spælt violin síðani skúlaársbyrjan í fjør.

Skráin hjá hesum ungu er fjølbroytt, eitt nú framføra tey einleik á ymisk ljóðføri, so sum blokkfloytu, floytu, klaver, violin og trombone.

Ein messingkvintett úr Havn verður eisini við. Teir

Hook, Chopin, Debussy, Fauré, Bizet og Brahms.

Lærarar í musikksskúlaskeipin skipa fyri konsertini, og tað er Katja Volevelskja, ið er tónleikalærai í Havn og í Eysturoynni, sum er "primus motor" til hetta tiltakið.

Hini ungu, ið fara at visa síni kynstur í Listaskálanum leygardagin eru: Katarina við Skipá, floytu, Merry Eyð Jacobsen, violin, Høgni R. Hansen, blokkfloytu og Elin R. Hansen, floytu.

Andrias Olsen, klaver, Heiðrun Petersen, violin, Mathias og Sanna Kapnas, klaver og violin, Oluf Dam, klaver, Kamilla Ravnsfjall, floytu, Kristina Dalsgarð, klaver og Heini og Martin Mouritsen, trompet og klarinet.

Tónleikurin vit fara at hoyra er eftir tónaskóld úr barokktiðini, teirri klassisku- og romantisku tíðini, nevniliga Bach, Handel,

Ítróttur

Nr. 60 • friggjadagur • 26. mars 2004 • 78. árgangur • www.sosialurin.fo

FC Keypmannahavn og OB víðari í donsku steypakappingini

Hvørki Todi Jónsson ella Jákup á Borg vóru við á liðnum hjá sær, tá ið bæði FC Keypmannahavn og OB spældu seg í fjórðingsfinaluna í donsku steypakappingini mikukvöldið

ÚTISETAR

*Terji Nielsen
terji@sosialurin.fo*

Mikukvöldið gjørdist greitt, hvørji lið hava spælt seg í fjórðingsfinalurnar í donsku steypakappingini í fótbólta, tí sonevndu DONG-Cup. Liðini hjá teimum báðum føroyingunum í bestu donsku deildini, Todi Jonssón og Jákup á Borg, megnaðu bæði at vinna á útivølli.

Jákup bleiv sílaður frá

Fyrr í vikuni skrivaðu vit, at Jákup á Borg fór at verða við í hópnum til steypadystin móti 1. deildarfelagnum Ølstykke, men tá ið

alt kom til alt, bleiv Jákup sílaður frá. Hópurin hjá OB til tann dystin taldi upprunaliga 19 mans, men bleiv síðani skotin niður til 15 mans, og tá var tað millum annað Jákup, ið bleiv vígaður og funnin ov lættur. OB leikti á útivølli móti Ølstykke, og talan gjørdist um eina sera málríkan og undirhaldandi dyst, sum tað í síðstu løtu eydnaðist OB at vinna 5-4! Vandamikli OB-framherjin Steffen Højer, ið annars var ivasamur undan dystinum, skeyt fyra tey fyrstu málini hjá OB, men týðningarmiklasta málið gjørdi tó ein annar maður, Søren Berg, tá ið hann stutt fyri leiklok skoraði sigursmálið til 5-4. FC Keypmannahavn, sum ikki hevði Toda Jónsson í hópnum, var eisini á útivølli í Farum, har teir leiktu móti superligaliðnum FC Nordsjælland. Liðið hjá Toda vann dystin 4-2, og sambært donskum fjølmíðlum var talan um eitt framúr gott avrik frá FC Keypmannahavn, sum var ógvuliga sannførandi, hóast onkrir leikarar blivu spard-

ir. Serliga var tað suðurafrikanska stjørnan, Sibouisu Zuma, ið var óvanliga væl upplagdur. Todi Jónsson er so smátt komin fyri seg, og í dag skal hann leika á eykaliðnum hjá FC Keypmannahavn, ið skal spæla dyst móti eykaliðnum hjá arvafiggindunum Brøndby.

Gott lutakast fyri FC Keypmannahavn

Á miðdegi hósdagin var lutakast um, hvussu leikast skal í fjórðingsfinalunum. Her má sigast, at FC Keypmannahavn var rættuliga heppið, tí teir skulu á útivølli leika móti 2. deildarliðnum Skive, ið verður mett sum veikasta liðið, ið er eftir í kappingini.

Jákup á Borg og OB vóru ikki eins hepnir og Todi Jónsson og hansara liðfelagar, tí OB skal á útivølli leika móti oddaliðnum í 1. deild, AC Horsens, har føroyski landsliðsleikarin, Johan Byrial Hansen, til dagligt leikar. Hetta kann gerast ein rættuliga trupul

uppgáva hjá OB, tí AC Horsens hevur verið rættuliga sannførandi alt kappingarárið.

Fjórðingsfinalurnar í donsku steypakappingini verða leiktar Skírhósdag 8. apríl, og sjálv finalan verður leikt á heimavøllinum hjá FC Keypmannahavn, Parkini, Kristi Himmalfaradag 20 maj.

Todi Jónsson og liðfelagar hansara í FC Keypmannahavn skulu í fjórðingsfinaluni í donsku steypakappingini leika á útivølli móti 2. deildarliðnum Skive savnsmynd



Árliga Várkappingin í Runavík 27. mars

tíðindaskriv

Leygardagin 27. mars kl. 14.00 skipar Roysnið fyri triðju rennikappingini í ár, Várkappingini í Runavík.

Hendan kappingin hevur verið fastur táttur í kappingarskránni fyri frælsan ítrótt seinastu árin. Tey, ið hava roynt seg, hava vanliga fingið eina góða tíð á einari slættari og skjótari 10 km rutu.

Eins og undanfarin ár verður byrjað omanfyri Miklagarði. Runnið verður úteftir til Sjómansheimið,



har sneitt verður oman á keiina. Síðan verður runnið inn eftir Gulasteinsvegi og niðan á vegin áráka Føroya Banka, har sneitt verður útekappingin. Henda leið skal rennast góðar 9 ferðir. Seinastu ferð koma rennararnir á mál við Sjómansheimið.

Luttøkutreytir

Luttaka í kappingini kunnu kvinnur og menn, ið eru fødd í 1989 ella fyrr. Kappast verður á 10 km hjá monnum og kvinnum. Eis-

ini er ein bólkur fyri veteranar, t.v.s. tey, ið eru fødd í 1958 ella fyrr.

Tilmelding

Tilmelding fer fram her á www.athletics.fo innan friggjakvöldið kl. 20.00. Startnummar verður avheinta við Runavíkar Sjómansheim kappingardagin millum kl. 13.00 og 13.45.

Luttøkugjald

Luttøkugjaldið er kr. 30,- fyri hvønn, ið verður gold-

ið, tá startnummari? verður avheintað kappingardagin.

Heiðursmerki

Heiðursmerki verða latin til nr. 1, 2 og 3 í bólkunum:

- kvinnur (f. 1959-1989)
- kvinnur veteranar (f. -1958)
- menn (f. 1959-1989)
- menn veteranar (f. -1958)